

## **AHV/IV/EO Beitragstabellen:**

### **Nichterwerbstätige**

(siehe auch Wegleitung über die Beiträge der Selbständigerwerbenden und Nichterwerbstätigen in der AHV, IV und EO, Rz 2001 ff.)

Für die Berechnung des Beitrages ist das Vermögen einschliesslich des mit 20 multiplizierten jährlichen Rentenbetrages auf die nächsten 50 000 Franken abzurunden.

Die Beiträge können direkt der Tabelle auf den Seiten 29-31 entnommen werden, wenn der Beitragspflichtige nur über Vermögen oder nur über Renteneinkommen verfügt. Hat der Nichterwerbstätige nebeneinander Vermögen und Renteneinkommen, so wird der mit 20 multiplizierte Betrag der jährlichen Rente zum Vermögen hinzugezählt und der Beitrag nach dem sich so ergebenden Vermögensbetrag berechnet.

Für den IK-Eintrag kann in den beiden letzten Kolonnen das dem Jahres- oder Monatsbeitrag entsprechende Erwerbseinkommen entnommen werden. Dauert die Beitragspflicht weniger als ein Jahr, aber mehr als einen Monat, so ist für die Ermittlung der Beiträge und des IK-Eintrages der Monatsbeitrag und das ihm entsprechende monatliche Erwerbseinkommen in der Tabelle abzulesen und mit der entsprechenden Zahl der Monate zu vervielfachen. Semester- und Quartalsbeiträge können direkt der Tabelle entnommen werden.

## **Tables des cotisations AVS/AI/APG:**

### **Assurés sans activité lucrative**

(voir aussi les nos 2001 ss des Directives sur les cotisations des travailleurs indépendants et des personnes sans activités lucrative dans l'AVS, AI et APG.)

Pour calculer la cotisation, on arrondit la fortune aux 50 000 francs inférieurs, compte tenu du revenu annuel acquis sous forme de rente multiplié par 20.

Lorsque l'assuré ne dispose que d'une fortune ou que d'un revenu sous forme de rente, les cotisations ressortent d'emblée de la table publiée ci-après aux pages 29 à 31. Dans les cas où l'assuré dispose à la fois d'une fortune et d'un revenu sous forme de rente, le montant de la rente annuelle multiplié par 20 est ajouté à la fortune et la cotisation calculée sur le montant de la fortune ainsi obtenu.

Pour l'inscription au CI, on peut lire dans les deux dernières colonnes de la table le revenu du travail correspondant à la cotisation annuelle ou mensuelle. Si l'obligation de verser les cotisations dure moins d'une année mais plus d'un mois, il y a lieu, pour calculer la cotisation et pour déterminer l'inscription au CI, de lire dans la table la cotisation mensuelle et le revenu du travail par mois lui correspondant puis de multiplier ce revenu par le nombre de mois pour lesquels les cotisations ont été payées. Les cotisations semestrielles et trimestrielles peuvent être directement lues dans la table.

## **Tabelle dei contributi AVS/AI/IPG:**

### **Assicurati senza un'attività lucrative**

(vedi anche Direttive sui contributi dei lavoratori indipendenti o senza attività lucrative, N. 2001 segg.)

Per calcolare il contributo, occorre arrotondare la sostanza ai 50 000 franchi inferiori, tenendo conto del reddito annuo conseguito in forma di rendite moltiplicato per 20.

I contributi degli assicurati che dispongono solo di sostanza o di reddito conseguito in forma di rendite possono essere rilevati dalla tabella figurante alle pagine 29-31. Se le persone senza attività lucrative dispongono sia di sostanza sia di rendite, l'importo annuo delle rendite è moltiplicato per 20 e addizionato alla sostanza; il contributo è calcolato su tale somma.

Per l'iscrizione nel CI, il reddito fittizio corrispondente al contributo può essere rilevato dalle due ultime colonne della tabella. Se l'obbligo di versare i contributi è durato meno di un anno ma più di un mese, bisogna, per fissare i contributi e per determinare l'iscrizione nel CI, moltiplicare il reddito fittizio che figura nella tabella per il numero dei mesi per i quali sono stati pagati i contributi. I contributi semestrali e trimestrali possono essere ricavati direttamente dalla tabella.

**Beitragstabelle gemäss Verordnung des Bundesrates: Nichterwerbstätige**  
**Table de cotisations selon l'Ordonnance du Conseil fédéral: Assurés sans activité**  
**lucrative**

**Tabelle dei contributi secondo l'ordinanza del Consiglio federale: Assicurati senza attività**  
**lucrativa**

Vermögen bzw. mit 20 multipliziertes jährliches Renteneinkommen	Jahresbeitrag (AHV+IV+EO)	Zuschlag für je weitere 50 000 Franken Vermögen bzw. mit 20 multipliziertes jährliches Renteneinkommen
Fortune ou revenu annuel acquis sous forme de rente multiplié par 20	Cotisation annuelle (AVS+AI+APG)	Supplément pour chaque tranche supplémentaire de 50 000 francs de fortune ou de revenu annuel sous forme de rente multiplié par 20
Sostanza o reddito annuo proveniente da rendite moltiplicato per 20	Contributo annuo (AVS+AI+IPG)	Supplemento per ogni 50 000 franchi in più di sostanza o reddito annuo proveniente da rendite moltiplicato per 20

	Fr.	Fr.	Fr.
weniger als			
moins de			
meno di	< 300 000.00	478.00	—
	300 000.00	512.50	102.50
	1 750 000.00	3 485.00	153.75
	8 400 000.00 und mehr	23 900.00	—
	et plus		
	e più		

**Beitragstabelle: Nichterwerbstätige**  
**Table des cotisations: Assurés sans activité lucrative**  
**Tabelle dei contributi: Assicurati senza attività lucrative**

Beträge in Franken

Montants en francs

Importi in franchi

Vermögen Fortune Sostanza	Jährliches Renteneinkommen Revenu annuel acquis sous forme de rente Reddito annuo proveniente da rendite	Beitrag AHV/IV/EO im Cotisation AVS/AI/APG par Contributo AVS/AI/IPG per				IK-Eintrag pro Inscription au CI par Iscrizione nel CI per	
		Jahr année anno	Semester semestre	Quartal trimestre	Monat mois mese	Jahr année anno	Monat mois mese
* < 300 000	15 000	478.00	238.80	119.40	39.80	4 667	389
300 000	15 000	512.50	256.20	128.10	42.70	5 000	417
350 000	17 500	615.00	307.80	153.90	51.30	6 000	500
400 000	20 000	717.50	358.80	179.40	59.80	7 000	583
450 000	22 500	820.00	409.80	204.90	68.30	8 000	667
500 000	25 000	922.50	461.40	230.70	76.90	9 000	750

\* Mindestbeitrag für ein Vermögen von weniger als 300 000 Franken bzw. ein Renteneinkommen von weniger als 15 000 Franken im Jahr.

\* Cotisation minimale pour une fortune de moins de 300 000 francs ou un revenu acquis sous forme de rente de moins de 15 000 francs par an.

\* Contributo minimo per una sostanza di meno di 300 000 franchi o per un reddito proveniente da rendite inferiore a 15 000 franchi all'anno.

Vermögen Fortune Sostanza	Jährliches Ren- teneinkommen Revenu annuel acquis sous forme de rente Reddito annuo proveniente da rendite	Beitrag im Cotisation par Contributo per				IK-Eintrag pro Inscription au CI par Iscrizione nel CI per	
		Jahr année anno	Semester semestre	Quartal trimestre	Monat mois mese	Jahr année anno	Monat mois mese
550 000	27 500	1 025.00	512.40	256.20	85.40	10 000	833
600 000	30 000	1 127.50	564.00	282.00	94.00	11 000	917
650 000	32 500	1 230.00	615.00	307.50	102.50	12 000	1 000
700 000	35 000	1 332.50	666.00	333.00	111.00	13 000	1 083
750 000	37 500	1 435.00	717.60	358.80	119.60	14 000	1 167
800 000	40 000	1 537.50	768.60	384.30	128.10	15 000	1 250
850 000	42 500	1 640.00	820.20	410.10	136.70	16 000	1 333
900 000	45 000	1 742.50	871.20	435.60	145.20	17 000	1 417
950 000	47 500	1 845.00	922.80	461.40	153.80	18 000	1 500
1 000 000	50 000	1 947.50	973.80	486.90	162.30	19 000	1 583
1 050 000	52 500	2 050.00	1 024.80	512.40	170.80	20 000	1 667
1 100 000	55 000	2 152.50	1 076.40	538.20	179.40	21 000	1 750
1 150 000	57 500	2 255.00	1 127.40	563.70	187.90	22 000	1 833
1 200 000	60 000	2 357.50	1 179.00	589.50	196.50	23 000	1 917
1 250 000	62 500	2 460.00	1 230.00	615.00	205.00	24 000	2 000
1 300 000	65 000	2 562.50	1 281.00	640.50	213.50	25 000	2 083
1 350 000	67 500	2 665.00	1 332.60	666.30	222.10	26 000	2 167
1 400 000	70 000	2 767.50	1 383.60	691.80	230.60	27 000	2 250
1 450 000	72 500	2 870.00	1 435.20	717.60	239.20	28 000	2 333
1 500 000	75 000	2 972.50	1 486.20	743.10	247.70	29 000	2 417
1 550 000	77 500	3 075.00	1 537.80	768.90	256.30	30 000	2 500
1 600 000	80 000	3 177.50	1 588.80	794.40	264.80	31 000	2 583
1 650 000	82 500	3 280.00	1 639.80	819.90	273.30	32 000	2 667
1 700 000	85 000	3 382.50	1 691.40	845.70	281.90	33 000	2 750
1 750 000	87 500	3 485.00	1 742.40	871.20	290.40	34 000	2 833
1 800 000	90 000	3 638.75	1 819.20	909.60	303.20	35 500	2 958
1 850 000	92 500	3 792.50	1 896.00	948.00	316.00	37 000	3 083
1 900 000	95 000	3 946.25	1 973.40	986.70	328.90	38 500	3 208
1 950 000	97 500	4 100.00	2 050.20	1 025.10	341.70	40 000	3 333
2 000 000	100 000	4 253.75	2 127.00	1 063.50	354.50	41 500	3 458
2 050 000	102 500	4 407.50	2 203.80	1 101.90	367.30	43 000	3 583
2 100 000	105 000	4 561.25	2 280.60	1 140.30	380.10	44 500	3 708
2 150 000	107 500	4 715.00	2 357.40	1 178.70	392.90	46 000	3 833
2 200 000	110 000	4 868.75	2 434.20	1 217.10	405.70	47 500	3 958
2 250 000	112 500	5 022.50	2 511.00	1 255.50	418.50	49 000	4 083
2 300 000	115 000	5 176.25	2 588.40	1 294.20	431.40	50 500	4 208
2 350 000	117 500	5 330.00	2 665.20	1 332.60	444.20	52 000	4 333
2 400 000	120 000	5 483.75	2 742.00	1 371.00	457.00	53 500	4 458
2 450 000	122 500	5 637.50	2 818.80	1 409.40	469.80	55 000	4 583

Vermögen Fortune Sostanza	Jährliches Ren- teneinkommen Revenu annuel acquis sous forme de rente Reddito annuo proveniente da rendite	Beitrag im Cotisation par Contributo per				IK-Eintrag pro Inscription au CI par Iscrizione nel CI per	
		Jahr année anno	Semester semestre	Quartal trimestre	Monat mois mese	Jahr année anno	Monat mois mese
2 500 000	125 000	5 791.25	2 895.60	1 447.80	482.60	56 500	4 708
2 550 000	127 500	5 945.00	2 972.40	1 486.20	495.40	58 000	4 833
2 600 000	130 000	6 098.75	3 049.20	1 524.60	508.20	59 500	4 958
2 650 000	132 500	6 252.50	3 126.00	1 563.00	521.00	61 000	5 083
2 700 000	135 000	6 406.25	3 203.40	1 601.70	533.90	62 500	5 208
2 750 000	137 500	6 560.00	3 280.20	1 640.10	546.70	64 000	5 333
2 800 000	140 000	6 713.75	3 357.00	1 678.50	559.50	65 500	5 458
2 850 000	142 500	6 867.50	3 433.80	1 716.90	572.30	67 000	5 583
2 900 000	145 000	7 021.25	3 510.60	1 755.30	585.10	68 500	5 708
2 950 000	147 500	7 175.00	3 587.40	1 793.70	597.90	70 000	5 833
3 000 000	150 000	7 328.75	3 664.20	1 832.10	610.70	71 500	5 958
3 050 000	152 500	7 482.50	3 741.00	1 870.50	623.50	73 000	6 083
3 100 000	155 000	7 636.25	3 818.40	1 909.20	636.40	74 500	6 208
3 150 000	157 500	7 790.00	3 895.20	1 947.60	649.20	76 000	6 333
3 200 000	160 000	7 943.75	3 972.00	1 986.00	662.00	77 500	6 458
3 250 000	162 500	8 097.50	4 048.80	2 024.40	674.80	79 000	6 583
3 300 000	165 000	8 251.25	4 125.60	2 062.80	687.60	80 500	6 708
3 350 000	167 500	8 405.00	4 202.40	2 101.20	700.40	82 000	6 833
3 400 000	170 000	8 558.75	4 279.20	2 139.60	713.20	83 500	6 958
3 450 000	172 500	8 712.50	4 356.00	2 178.00	726.00	85 000	7 083
3 500 000	175 000	8 866.25	4 433.40	2 216.70	738.90	86 500	7 208
3 550 000	177 500	9 020.00	4 510.20	2 255.10	751.70	88 000	7 333
3 600 000	180 000	9 173.75	4 587.00	2 293.50	764.50	89 500	7 458
3 650 000	182 500	9 327.50	4 663.80	2 331.90	777.30	91 000	7 583
3 700 000	185 000	9 481.25	4 740.60	2 370.30	790.10	92 500	7 708
3 750 000	187 500	9 635.00	4 817.40	2 408.70	802.90	94 000	7 833
3 800 000	190 000	9 788.75	4 894.20	2 447.10	815.70	95 500	7 958
3 850 000	192 500	9 942.50	4 971.00	2 485.50	828.50	97 000	8 083
3 900 000	195 000	10 096.25	5 048.40	2 524.20	841.40	98 500	8 208
3 950 000	197 500	10 250.00	5 125.20	2 562.60	854.20	100 000	8 333
4 000 000	200 000	10 403.75	5 202.00	2 601.00	867.00	101 500	8 458
4 050 000	202 500	10 557.50	5 278.80	2 639.40	879.80	103 000	8 583
4 100 000	205 000	10 711.25	5 355.60	2 677.80	892.60	104 500	8 708
4 150 000	207 500	10 865.00	5 432.40	2 716.20	905.40	106 000	8 833
4 200 000	210 000	11 018.75	5 509.20	2 754.60	918.20	107 500	8 958
4 250 000	212 500	11 172.50	5 586.00	2 793.00	931.00	109 000	9 083
4 300 000	215 000	11 326.25	5 663.40	2 831.70	943.90	110 500	9 208
4 350 000	217 500	11 480.00	5 740.20	2 870.10	956.70	112 000	9 333
4 400 000	220 000	11 633.75	5 817.00	2 908.50	969.50	113 500	9 458
4 450 000	222 500	11 787.50	5 893.80	2 946.90	982.30	115 000	9 583

Vermögen Fortune Sostanza	Jährliches Ren- teneinkommen Revenu annuel acquis sous forme de rente Reddito annuo proveniente da rendite	Beitrag im Cotisation par Contributo per				IK-Eintrag pro Inscription au CI par Iscrizione nel CI per	
		Jahr année anno	Semester semestre	Quartal trimestre	Monat mois mese	Jahr année anno	Monat mois mese
4 500 000	225 000	11 941.25	5 970.60	2 985.30	995.10	116 500	9 708
4 550 000	227 500	12 095.00	6 047.40	3 023.70	1 007.90	118 000	9 833
4 600 000	230 000	12 248.75	6 124.20	3 062.10	1 020.70	119 500	9 958
4 650 000	232 500	12 402.50	6 201.00	3 100.50	1 033.50	121 000	10 083
4 700 000	235 000	12 556.25	6 278.40	3 139.20	1 046.40	122 500	10 208
4 750 000	237 500	12 710.00	6 355.20	3 177.60	1 059.20	124 000	10 333
4 800 000	240 000	12 863.75	6 432.00	3 216.00	1 072.00	125 500	10 458
4 850 000	242 500	13 017.50	6 508.80	3 254.40	1 084.80	127 000	10 583
4 900 000	245 000	13 171.25	6 585.60	3 292.80	1 097.60	128 500	10 708
4 950 000	247 500	13 325.00	6 662.40	3 331.20	1 110.40	130 000	10 833
5 000 000	250 000	13 478.75	6 739.20	3 369.60	1 123.20	131 500	10 958
5 050 000	252 500	13 632.50	6 816.00	3 408.00	1 136.00	133 000	11 083
5 100 000	255 000	13 786.25	6 893.40	3 446.70	1 148.90	134 500	11 208
5 150 000	257 500	13 940.00	6 970.20	3 485.10	1 161.70	136 000	11 333
5 200 000	260 000	14 093.75	7 047.00	3 523.50	1 174.50	137 500	11 458
5 250 000	262 500	14 247.50	7 123.80	3 561.90	1 187.30	139 000	11 583
5 300 000	265 000	14 401.25	7 200.60	3 600.30	1 200.10	140 500	11 708
5 350 000	267 500	14 555.00	7 277.40	3 638.70	1 212.90	142 000	11 833
5 400 000	270 000	14 708.75	7 354.20	3 677.10	1 225.70	143 500	11 958
5 450 000	272 500	14 862.50	7 431.00	3 715.50	1 238.50	145 000	12 083
5 500 000	275 000	15 016.25	7 508.40	3 754.20	1 251.40	146 500	12 208
5 550 000	277 500	15 170.00	7 585.20	3 792.60	1 264.20	148 000	12 333
5 600 000	280 000	15 323.75	7 662.00	3 831.00	1 277.00	149 500	12 458
5 650 000	282 500	15 477.50	7 738.80	3 869.40	1 289.80	151 000	12 583
5 700 000	285 000	15 631.25	7 815.60	3 907.80	1 302.60	152 500	12 708
5 750 000	287 500	15 785.00	7 892.40	3 946.20	1 315.40	154 000	12 833
5 800 000	290 000	15 938.75	7 969.20	3 984.60	1 328.20	155 500	12 958
5 850 000	292 500	16 092.50	8 046.00	4 023.00	1 341.00	157 000	13 083
5 900 000	295 000	16 246.25	8 123.40	4 061.70	1 353.90	158 500	13 208
5 950 000	297 500	16 400.00	8 200.20	4 100.10	1 366.70	160 000	13 333
6 000 000	300 000	16 553.75	8 277.00	4 138.50	1 379.50	161 500	13 458
6 050 000	302 500	16 707.50	8 353.80	4 176.90	1 392.30	163 000	13 583
6 100 000	305 000	16 861.25	8 430.60	4 215.30	1 405.10	164 500	13 708
6 150 000	307 500	17 015.00	8 507.40	4 253.70	1 417.90	166 000	13 833
6 200 000	310 000	17 168.75	8 584.20	4 292.10	1 430.70	167 500	13 958
6 250 000	312 500	17 322.50	8 661.00	4 330.50	1 443.50	169 000	14 083
6 300 000	315 000	17 476.25	8 738.40	4 369.20	1 456.40	170 500	14 208
6 350 000	317 500	17 630.00	8 815.20	4 407.60	1 469.20	172 000	14 333
6 400 000	320 000	17 783.75	8 892.00	4 446.00	1 482.00	173 500	14 458
6 450 000	322 500	17 937.50	8 968.80	4 484.40	1 494.80	175 000	14 583

Vermögen Fortune Sostanza	Jährliches Ren- teneinkommen Revenu annuel acquis sous forme de rente Reddito annuo proveniente da rendite	Beitrag im Cotisation par Contributo per				IK-Eintrag pro Inscription au CI par Iscrizione nel CI per	
		Jahr année anno	Semester semestre	Quartal trimestre	Monat mois mese	Jahr année anno	Monat mois mese
6 500 000	325 000	18 091.25	9 045.60	4 522.80	1 507.60	176 500	14 708
6 550 000	327 500	18 245.00	9 122.40	4 561.20	1 520.40	178 000	14 833
6 600 000	330 000	18 398.75	9 199.20	4 599.60	1 533.20	179 500	14 958
6 650 000	332 500	18 552.50	9 276.00	4 638.00	1 546.00	181 000	15 083
6 700 000	335 000	18 706.25	9 353.40	4 676.70	1 558.90	182 500	15 208
6 750 000	337 500	18 860.00	9 430.20	4 715.10	1 571.70	184 000	15 333
6 800 000	340 000	19 013.75	9 507.00	4 753.50	1 584.50	185 500	15 458
6 850 000	342 500	19 167.50	9 583.80	4 791.90	1 597.30	187 000	15 583
6 900 000	345 000	19 321.25	9 660.60	4 830.30	1 610.10	188 500	15 708
6 950 000	347 500	19 475.00	9 737.40	4 868.70	1 622.90	190 000	15 833
7 000 000	350 000	19 628.75	9 814.20	4 907.10	1 635.70	191 500	15 958
7 050 000	352 500	19 782.50	9 891.00	4 945.50	1 648.50	193 000	16 083
7 100 000	355 000	19 936.25	9 968.40	4 984.20	1 661.40	194 500	16 208
7 150 000	357 500	20 090.00	10 045.20	5 022.60	1 674.20	196 000	16 333
7 200 000	360 000	20 243.75	10 122.00	5 061.00	1 687.00	197 500	16 458
7 250 000	362 500	20 397.50	10 198.80	5 099.40	1 699.80	199 000	16 583
7 300 000	365 000	20 551.25	10 275.60	5 137.80	1 712.60	200 500	16 708
7 350 000	367 500	20 705.00	10 352.40	5 176.20	1 725.40	202 000	16 833
7 400 000	370 000	20 858.75	10 429.20	5 214.60	1 738.20	203 500	16 958
7 450 000	372 500	21 012.50	10 506.00	5 253.00	1 751.00	205 000	17 083
7 500 000	375 000	21 166.25	10 583.40	5 291.70	1 763.90	206 500	17 208
7 550 000	377 500	21 320.00	10 660.20	5 330.10	1 776.70	208 000	17 333
7 600 000	380 000	21 473.75	10 737.00	5 368.50	1 789.50	209 500	17 458
7 650 000	382 500	21 627.50	10 813.80	5 406.90	1 802.30	211 000	17 583
7 700 000	385 000	21 781.25	10 890.60	5 445.30	1 815.10	212 500	17 708
7 750 000	387 500	21 935.00	10 967.40	5 483.70	1 827.90	214 000	17 833
7 800 000	390 000	22 088.75	11 044.20	5 522.10	1 840.70	215 500	17 958
7 850 000	392 500	22 242.50	11 121.00	5 560.50	1 853.50	217 000	18 083
7 900 000	395 000	22 396.25	11 198.40	5 599.20	1 866.40	218 500	18 208
7 950 000	397 500	22 550.00	11 275.20	5 637.60	1 879.20	220 000	18 333
8 000 000	400 000	22 703.75	11 352.00	5 676.00	1 892.00	221 500	18 458
8 050 000	402 500	22 857.50	11 428.80	5 714.40	1 904.80	223 000	18 583
8 100 000	405 000	23 011.25	11 505.60	5 752.80	1 917.60	224 500	18 708
8 150 000	407 500	23 165.00	11 582.40	5 791.20	1 930.40	226 000	18 833
8 200 000	410 000	23 318.75	11 659.20	5 829.60	1 943.20	227 500	18 958
8 250 000	412 500	23 472.50	11 736.00	5 868.00	1 956.00	229 000	19 083
8 300 000	415 000	23 626.25	11 813.40	5 906.70	1 968.90	230 500	19 208
8 350 000	417 500	23 780.00	11 890.20	5 945.10	1 981.70	232 000	19 333
8 400 000	420 000	23 900.00	11 950.20	5 975.10	1 991.70	233 333	19 444
und mehr et plus e più	und mehr et plus e più						